

Scoreformulier MAROKKAANS ARABISCH

Naam kind: _____

Naam onderzoeker: _____

Datum onderzoek: _____

Geboortedatum: _____ Leeftijd: _____

X: klank is verkeerd gerealiseerd

∅: klank is weggelaten

NTB: woord is niet te beoordelen

Woord								Nagezegd	Proces/Opmerkingen
1.jɪdd (hand)	j	ɪ	d:						
2.mus (mes)	m	u	s						
3.bænæn (bananen)	b	æ	n	æ	n				
4.zi:tun (olijf)	z	i	t	u	n				
5.ætej (thee)	æ	t	e	j					
6.tɔbsil (bord)	t	ɔ	p	s	i	l			
7.ni:f (neus)	n	i:	f						
8.druʒ (trap)	d	r	ɔ	ʒ					
9.mæʃʃ (kat)	m	ə	ʃ:						
10.sək (handtas)	s	a	k						
11.fi:l (olifant)	f	i:	l						
12.χæ:tm (ring)	χ	æ:	t	ə	m				
13.ħut (vis)	ħ	u	t	ɑ					
14.fri:z (aardbei)	f	r	ɛ:	z					
15.sənduq (doos)	s	ə	n	d	u	q			
16.ki:wi: (kiwi)	k	i	w	i					
17.ʃin (oog)	ʃ	ɛ	i	n					
18.sbəʃ (leeuw)*	s:	ə	b	ɛ	ʃ				
19.fɑ:r (muis)	f	ɑ:	r						
20.ʃənq (nek)	ʃ	ə	n	q					
21.ʃnəb (druiven)*	ʃ	æ	n	ə	b				
22.kelb (hond)	k	e	l	p					
23.xubz (brood)	χ	u	b	z					
24.tbi:b (dokter)	t	b	i	b					
25.bgræ (koe)	b	g	r	ɑ					
26.frmɑ:ʒ (kaas)	f	ɔ	r	m	ɑ:	ʒ			
27.qnija (konijn)	q	n	l	j	a				
28.nəffaxɑ (ballon)	n	ə	f:	a	χ	a			
29.dʒæ:ʒɑ (kip)	dʒ	æ:	ʒ	a					
30.tlfaza (televisie)	t	l	f	æ	z	a			
31.bulisi (politieman)	b	u	l	i	s	i			
32.ʃokola (chocolade)	ʃ:	o	k	o	l	a	t		
Totaal aantal consonanten fout									A.
Totaal aantal consonanten geproduceerd (89 - aantal consonanten van niet geproduceerde woorden)									B.
(B-A) / B * 100									PCC

De uitspraak van de klinkers kan afwijken van de transcriptie.

Neem van het vorige formulier over welke klanken fout waren. Dit overzicht laat zien hoeveel keer een foneem is weggelaten of vervangen.

Begin van woord of syllabe						Eind van woord of syllabe					
Verworven < 2;6											
t-	t-	t-	t-	t-		-t					
d-						-d					
m-	m-	m-				-m					
n-	n-	n-	n-			-n	-n	-n	-n		
b-	b-	b-				-b	-b				
						p-*					
Verworven 2;6 – 3;6											
k-	k-	k-				-k					
s-	s-	s-	s-	-s		-s					
z-	z-					-z					
ʃ-						-ʃ					
ʒ-						-ʒ	-ʒ				
f-	f-	f-	f-			-f					
l-	l-					-l	-l				
w-											
Verworven 3;6 - 4											
						-q					
ħ-											
χ-	χ-	χ-									
j-	j-					-j					
Verworven > 4											
ʕ-	ʕ-	ʕ-				-ʕ					
ɖʒ-											
						-r	-r				
fr-											
tb-						-lp					
bgr-						-bz					
qn-						-nq					
tlf-											
dr-											

Verwervingsleeftijden gebaseerd op Blumenthal, Bos, et al (2016). In de literatuur wordt geen onderscheid gemaakt tussen verwerving van de klank aan het begin of eind van de syllabe, daarom hebben we die leeftijden gelijk gesteld.

*/p/ maakt officieel geen deel uit van het consonantsysteem van het Marokkaans Arabisch. De /p/ die gehoord wordt in de app is een allofoon van de /b/; waarschijnlijk een gevolg van de fonologische context (een stemloze /s/).

Leeftijd kind: _____